

Unterrichtung

über die gemäß § 93 der Geschäftsordnung an die Ausschüsse überwiesenen Vorlagen

(Eingangszeitraum: 7. bis 27. Februar 1996)

1. Überweisung von Unterrichtungen durch das Europäische Parlament gemäß § 93 Abs. 1 GO

- 1.1 Legislative EntschlieÙung mit der Stellungnahme des Europäischen Parlaments zu dem Vorschlag für einen Beschluß des Rates betreffend die Genehmigung der Internationalen Getreide-Übereinkunft von 1995, bestehend aus dem Getreidehandels-Übereinkommen und dem Nahrungsmittelhilfe-Übereinkommen, durch die Europäische Gemeinschaft (EuB-EP 77)

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten (f)

Ausschuß für wirtschaftliche
Zusammenarbeit und Entwicklung

- 1.2 EntschlieÙung zur Ausführung des Legislativprogramms und anderer Tätigkeiten 1995 sowie zum Arbeitsprogramm der Kommission für 1996 (EuB-EP 119)

überwiesen: Ausschuß für die Angelegenheiten der
Europäischen Union (f)

Auswärtiger Ausschuß

Innenausschuß

Rechtsausschuß

Finanzausschuß

Ausschuß für Wirtschaft

Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

Ausschuß für Familie, Senioren, Frauen
und Jugend

Ausschuß für Gesundheit

Ausschuß für Verkehr

Ausschuß für Umwelt, Naturschutz und
Reaktorsicherheit

Ausschuß für Post und Telekommunikation

Ausschuß für Bildung, Wissenschaft,
Forschung, Technologie und
Technikfolgenabschätzung

Ausschuß für wirtschaftliche
Zusammenarbeit und Entwicklung

Ausschuß für Fremdenverkehr
und Tourismus

Haushaltsausschuß

Ausschuß für Raumordnung, Bauwesen
und Städtebau

1.3 EntschlieÙung zu den Zuständen in chinesischen Waisenhäusern
(EuB-EP 129)

überwiesen: Auswärtiger Ausschuß (f)

Ausschuß für wirtschaftliche
Zusammenarbeit und Entwicklung

Ausschuß für Familie, Senioren, Frauen
und Jugend

1.4 EntschlieÙung zu den menschenunwürdigen Haftbedingungen in Ge-
fängnissen in der Europäischen Union
(EuB-EP 130)

überwiesen: Rechtsausschuß

2. Überweisung von EU-Vorlagen gemäß § 93 Abs. 1 GO

2.1 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Europäischen Parlaments und
des Rates zur Änderung der Verordnung (EWG) Nr. 2913/92 des Rates
zur Festlegung des Zollkodexes der Gemeinschaften
KOM-Nr. (95) 335 endg.

Ratsdok.-Nr. 9579/95

überwiesen: Finanzausschuß (f)

Ausschuß für Wirtschaft

2.2 Vorschlag für einen Beschluß des Rates über den Abschluß des Ab-
kommens in Form eines Briefwechsels zur Verkürzung der Laufzeit des
Abkommens über die Fischereibeziehungen zwischen der Europäischen
Wirtschaftsgemeinschaft und dem Königreich Marokko um ein Jahr
KOM-Nr. (95) 378 endg.

Ratsdok.-Nr. 9179/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.3 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur Änderung der Verordnung (EWG) Nr. 3730/87 über die Lieferung von Nahrungsmitteln aus Interventionsbeständen an bestimmte Einrichtungen zur Verteilung an Bedürftige in der Gemeinschaft
KOM-Nr. (95) 371 endg.

Ratsdok.-Nr. 9355/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.4 Vorschlag für einen Beschluß des Rates über den Abschluß des Abkommens in Form eines Briefwechsels über die vorläufige Anwendung des Protokolls zur Festlegung der Fischereimöglichkeiten und der finanziellen Beteiligung nach dem Abkommen zwischen der Europäischen Gemeinschaft und der Regierung Madagaskars über die Fischerei vor der Küste Madagaskars für die Zeit vom 21. Mai 1995 bis zum 20. Mai 1998. Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates über den Abschluß des Protokolls zur Festlegung der Fangmöglichkeiten und der finanziellen Beteiligung nach dem Abkommen zwischen der Europäischen Gemeinschaft und der Regierung der Republik Madagaskar über die Fischerei vor der Küste Madagaskars für die Zeit vom 21. Mai 1995 bis 20. Mai 1998
KOM-Nr. (95) 376 endg.

Ratsdok.-Nr. 9347/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.5 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur Eröffnung eines Zollkontingents für Pilzkonserven mit Ursprung in China
KOM (95) 414 endg.

Ratsdok.-Nr. 9988/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.6 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur Änderung der Verordnung Nr. 79/65/EWG zur Bildung eines Informationsnetzes landwirtschaftlicher Buchführungen über die Einkommenslage und die betriebswirtschaftlichen Verhältnisse landwirtschaftlicher Betriebe in der EG
KOM (95) 407 endg.

Ratsdok.-Nr. 10 030/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.7 Vorschlag für eine Richtlinie des Rates betreffend die statistischen Erhebungen über Milch und Milcherzeugnisse
KOM (95) 430 endg.

Ratsdok.-Nr. 10 063/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.8 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 3379/94 zur Eröffnung und Verwaltung von Gemeinschaftszollkontingenten für bestimmte landwirtschaftliche Erzeugnisse und für Bier (1995)
KOM (95) 385 endg.

Ratsdok.-Nr. 9989/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.9 Entwurf für eine Verordnung (EG) des Rates über die statistische Erfassung der Beförderung von Fluggästen, Fracht und Post im Luftverkehr
KOM-Nr. (95) 353 endg.

Ratsdok.-Nr. 10 091/95

überwiesen: Ausschuß für Verkehr (f)
Innenausschuß

- 2.10 Geänderter Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur autonomen und vorübergehenden Anpassung von in den Europa-Abkommen vorgesehenen landwirtschaftlichen Zugeständnissen und zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 3379/94 zur Eröffnung und Verwaltung bestimmter Zollkontingente für 1995 für bestimmte landwirtschaftliche Produkte und Bier, um dem im Rahmen der multilateralen Handelsverhandlungen der Uruguay-Runde geschlossenen Übereinkommen über die Landwirtschaft Rechnung zu tragen
KOM-Nr. (95) 315 endg.

Ratsdok.-Nr. 9816/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.11 Mitteilung der Kommission über die Entwicklung der Eisenbahnunternehmen der Gemeinschaft – Durchführung der Richtlinie 91/440/EWG
Zukünftige Maßnahmen zur Entwicklung der Eisenbahnunternehmen
Vorschlag für eine Richtlinie des Rates zur Änderung der Richtlinie 91/440/EWG zur Entwicklung der Eisenbahnunternehmen der Gemeinschaft
KOM-Nr. (95) 337 endg.

Ratsdok.-Nr. 10 003/95

überwiesen: Ausschuß für Verkehr

- 2.12 Entwurf eines Übereinkommens über die Verbesserung der Auslieferung zwischen den Mitgliedstaaten der Europäischen Union

Ratsdok.-Nr. 11 267/95

überwiesen: Rechtsausschuß (f)

Innenausschuß

- 2.13 Entwurf einer Empfehlung des Rates betreffend die Zusammenarbeit der konsularischen Vertretungen vor Ort in Fragen der Visumerteilung

Ratsdok.-Nr. 11 784/95

überwiesen: Innenausschuß (f)

Auswärtiger Ausschuß

Rechtsausschuß

- 2.14 Entwurf eines Beschlusses über ein Warnsystem und ein Dringlichkeitsverfahren zur Lastenverteilung hinsichtlich der Aufnahme und des vorübergehenden Aufenthalts von Vertriebenen

Ratsdok.-Nr. 11 498/95

überwiesen: Innenausschuß

- 2.15 Entwurf einer Entschließung über den Schutz von Zeugen im Rahmen der Bekämpfung der internationalen organisierten Kriminalität

Ratsdok.-Nr. 8166/1/95

überwiesen: Rechtsausschuß (f)

Innenausschuß

- 2.16 Zugang der Öffentlichkeit zu den in den Bereichen Asyl und Einwanderung verabschiedeten Rechtsakten und sonstigen Schriftstücken

Ratsdok.-Nr. 11 699/95

überwiesen: Innenausschuß

- 2.17 Empfehlung des Rates vom ... betreffend die Abstimmung und Zusammenarbeit bei Rückführungsmaßnahmen

Ratsdok.-Nr. 12 097/95

überwiesen: Innenausschuß (f)

Rechtsausschuß

Ausschuß für Familie, Senioren, Frauen und Jugend

- 2.18 Empfehlung des Rates vom ... zur Harmonisierung der Mittel zur Bekämpfung der illegalen Einwanderung und der illegalen Beschäftigung sowie zur Verbesserung der einschlägigen Kontrollverfahren

Ratsdok.-Nr. 12 096/95

überwiesen: Innenausschuß (f)

Ausschuß für Arbeit und Sozialordnung

Ausschuß für die Angelegenheiten der Europäischen Union

- 2.19 Mitteilung der Kommission an das Europäische Parlament gemäß Artikel 189 c, Buchstabe b, erster Unterabsatz des EG-Vertrages
Gemeinsamer Standpunkt des Rates vom 07. Dezember 1995 im Hinblick auf die Verabschiedung der Richtlinie des Rates zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten für den Gefahrguttransport auf der Schiene

SEK-Nr. (95) 2060 endg.

Ratsdok.-Nr. 12 731/95

überwiesen: Ausschuß für Verkehr (f)

Ausschuß für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit

- 2.20 Mitteilung der Kommission an den Rat und das Europäische Parlament über die stärkere Nutzung der Normung in der Gemeinschaftspolitik
KOM-Nr. (95) 412 endg.

Ratsdok.-Nr. 11 300/95

überwiesen: Ausschuß für Wirtschaft (f)

Ausschuß für Gesundheit

Ausschuß für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit

Ausschuß für Post und Telekommunikation

- 2.21 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates über Maßnahmen zur Erhaltung und Bewirtschaftung der Fischbestände in der 200-Meilen-Zone vor der Küste des französischen Department Guyana gegenüber Schiffen unter der Flagge bestimmter Drittländer (1996)

KOM-Nr. (95) 555 endg.

Ratsdok.-Nr. 11 664/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten

- 2.22 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1917/95 über bestimmte Maßnahmen betreffend die Einfuhr von landwirtschaftlichen Verarbeitungserzeugnissen aus Island, Norwegen und der Schweiz im Hinblick auf die Ergebnisse der Verhandlungen der Uruguay-Runde im Agrarbereich
KOM-Nr. (95) 630 endg.

Ratsdok.-Nr. 12 729/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.23 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1785/81 über die gemeinsame Marktorganisation für Zucker
KOM-Nr. (95) 561 endg.

Ratsdok.-Nr. 12 215/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.24 Vorschlag für eine Entscheidung des Rates über die Zustimmung zu einer Änderung des Status (Gesellschaftsvertrag) des gemeinsamen Unternehmens Kernkraftwerk RWE-Bayernwerk GmbH (KRB)
KOM-Nr. (95) 481 endg.

Ratsdok.-Nr. 11 012/95

überwiesen: Ausschuß für Wirtschaft (f)

Ausschuß für Umwelt, Naturschutz und
Reaktorsicherheit

- 2.25 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur Aufteilung der Fangquoten für in den Gewässern Lettlands fischende Fischereifahrzeuge auf die Mitgliedstaaten (1996)
KOM-Nr. (95) 675 endg.

Ratsdok.-Nr. 12 807/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.26 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur sechsten Änderung der Verordnung (EWG) Nr. 1866/86 über bestimmte technische Maßnahmen zur Erhaltung der Fischereiressourcen in der Ostsee, den Belten und dem Oresund
KOM-Nr. (95) 670 endg.

Ratsdok.-Nr. 12 804/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.27 Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur achten Änderung der Richtlinie 67/548/EWG des Rates zur Angleichung der Rechts- und Verwaltungsvorschriften für die Einstufung, Verpackung und Kennzeichnung gefährlicher Stoffe
KOM-Nr. (95) 636 endg.

Ratsdok.-Nr. 13 040/95

überwiesen: Ausschuß für Umwelt, Naturschutz und
Reaktorsicherheit

- 2.28 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur Festsetzung des Prozentsatzes nach Artikel 3 Abs. 1 a der Verordnung (EWG) Nr. 426/86 hinsichtlich der Prämie für Verarbeitungserzeugnisse aus Tomaten im Wirtschaftsjahr 1995/96
KOM-Nr. (95) 643 endg.

Ratsdok.-Nr. 12 773/95 vom 08. Januar 1996

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.29 Bericht der Kommission an den Rat und das Europäische Parlament über die Politik der Abfallbewirtschaftung
KOM-Nr. (95) 522 endg.

Ratsdok.-Nr. 13 030/95

überwiesen: Ausschuß für Umwelt, Naturschutz und
Reaktorsicherheit

- 2.30 Mitteilung der Kommission an den Rat, das Europäische Parlament, den Wirtschafts- und Sozialausschuß und den Ausschuß der Regionen
Kohäsionspolitik und Umwelt
KOM-Nr. (95) 509 endg.

Ratsdok.-Nr. 12 711/95

überwiesen: Ausschuß für Umwelt, Naturschutz und
Reaktorsicherheit (f)
Haushaltsausschuß

- 2.31 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur Änderung der Verordnung (EWG) Nr. 2075/92 über die Gemeinsame Marktorganisation für Rohtabak und zur Festsetzung der Garantieschwellen für Tabakblätter nach Sortengruppen für die Ernten 1996 und 1997
KOM-Nr. (95) 592 endg.

Ratsdok.-Nr. 12 332/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten (f)
Haushaltsausschuß

- 2.32 Geänderter Vorschlag für eine Entscheidung des Rates für das vierte mittelfristige Aktionsprogramm der Gemeinschaft für die Chancengleichheit von Frauen und Männern (1996–2000)

KOM-Nr. (95) 602 endg.

Ratsdok.-Nr. 12 232/95

überwiesen: Ausschuß für Familie, Senioren, Frauen und Jugend (f)

Ausschuß für Wirtschaft

Ausschuß für Arbeit und Sozialordnung

Ausschuß für Bildung, Wissenschaft, Forschung, Technologie und Technikfolgenabschätzung

Ausschuß für die Angelegenheiten der Europäischen Union

Haushaltsausschuß

- 2.33 Bericht über die Koordinierung der Maßnahmen für die KMU und das Handwerk

KOM-Nr. (95) 362 endg.

Ratsdok.-Nr. 10 199/95

überwiesen: Ausschuß für Wirtschaft

- 2.34 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur zeitweiligen Aussetzung der autonomen Zölle des Gemeinsamen Zolltarifs und zur schrittweisen Einführung der Zölle des Gemeinsamen Zolltarifs bei der Einfuhr bestimmter gewerblicher Waren auf die Kanarischen Inseln

KOM-Nr. (95) 648 endg.

Ratsdok.-Nr. 12 929/95

überwiesen: Ausschuß für Wirtschaft

- 2.35 Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Richtlinie 89/686/EWG zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten für persönliche Schutzausrüstungen (PSA)

KOM-Nr. (95) 552 endg.

Ratsdok.-Nr. 4037/96

überwiesen: Ausschuß für Arbeit und Sozialordnung

- 2.36 Die mehrsprachige Informationsgesellschaft – Mitteilung der Kommission
Vorschlag für eine Entscheidung des Rates über die Annahme eines
mehrjährigen Programms zur Förderung der sprachlichen Vielfalt der
Gemeinschaft in der Informationsgesellschaft
KOM-Nr. (95) 486 endg.

Ratsdok.-Nr. 13 055/95

überwiesen: Ausschuß für Bildung, Wissenschaft,
Forschung, Technologie und
Technikfolgenabschätzung (f)
Haushaltsausschuß

- 2.37 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur Aufteilung der Fang-
quoten für in den Gewässern Litauens fischende Fischereifahrzeuge auf
die Mitgliedstaaten (1996)
KOM-Nr. (95) 678 endg.

Ratsdok.-Nr. 12 812/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.38 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur Aufteilung der Fang-
quoten für in den Gewässern Islands fischende Fischereifahrzeuge auf
die Mitgliedstaaten (1996)
KOM-Nr. (95) 671 endg.

Ratsdok.-Nr. 12 805/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.39 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur Verlängerung der
Geltungsdauer des vorläufigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren von
Aktivkohle in Pulverform mit Ursprung in der Volksrepublik China
KOM-Nr. (95) 538 endg.

Ratsdok.-Nr. 11 294/95

überwiesen: Ausschuß für Wirtschaft (f)
Ausschuß für Umwelt, Naturschutz und
Reaktorsicherheit

- 2.40 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur Einführung eines end-
gültigen Antidumpingzolls auf die Einfuhren von Peroxodisulfaten (Per-
sulfaten) mit Ursprung in der Volksrepublik China und zur endgültigen
Vereinnahmung des vorläufigen Zolls
KOM-Nr. (95) 644 endg.

Ratsdok.-Nr. 12 339/95

überwiesen: Ausschuß für Wirtschaft

- 2.41 Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1767/95 über bestimmte Zugeständnisse in Form von Gemeinschaftszollkontingenten für bestimmte landwirtschaftliche Erzeugnisse, einschließlich Verarbeitungserzeugnisse, zugunsten einiger Staaten in Mittel- und Osteuropa (1995)
KOM-Nr. (95) 611 endg.

Ratsdok.-Nr. 12638/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.42 Vorschlag für eine Entscheidung des Rates zur Ermächtigung des Königreichs Spanien, das Abkommen mit der Republik Südafrika über die wechselseitigen Fischereibeziehungen bis zum 07. März 1996 zu verlängern
KOM-Nr. (95) 677 endg.

Ratsdok.-Nr. 12809/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.43 Vorschlag für einen Beschluß des Rates über den Abschluß eines Abkommens in Form eines Briefwechsels über die vorläufige Anwendung des am 13. November 1995 in Brüssel paraphierten Abkommens über die Zusammenarbeit in der Seefischerei zwischen der Europäischen Gemeinschaft und dem Königreich Marokko.

Vorschlag für eine Verordnung (EG) des Rates über den Abschluß eines Abkommens über die Zusammenarbeit in der Seefischerei zwischen der Europäischen Gemeinschaft und dem Königreich Marokko und zur Festlegung von Durchführungsbestimmungen zu diesem Abkommen
KOM-Nr. (95) 608 endg.

Ratsdok.-Nr. 12268/95

überwiesen: Ausschuß für Ernährung, Landwirtschaft
und Forsten

- 2.44 Vorschlag für einen Beschluß des Rates über die vorläufige Anwendung eines am 24. November 1995 paraphierten Protokolls über den Handel mit Textilwaren und Bekleidung zwischen der Europäischen Gemeinschaft und der Republik Slowenien
KOM-Nr. (95) 578 endg.

Ratsdok.-Nr. 4164/96

überwiesen: Ausschuß für Wirtschaft

3. Berichtigungen

- 3.1 Die in Sammelüberweisung Drucksache 13/3668 Nr. 2.72 aufgeführte Vorlage wird nachträglich dem Rechtsausschuß zur Mitberatung überwiesen.
- 3.2 Die in Sammelüberweisung Drucksache 13/3668 Nr. 2.3 aufgeführte Vorlage wird nachträglich dem Ausschuß für die Angelegenheiten der Europäischen Union zur Mitberatung überwiesen.
- 3.3 Die in Sammelüberweisung Drucksache 13/3790 Nr. 2.2 aufgeführte Vorlage wird nachträglich dem Ausschuß für Fremdenverkehr und Tourismus zur Mitberatung überwiesen.